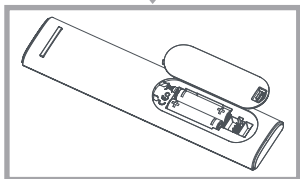
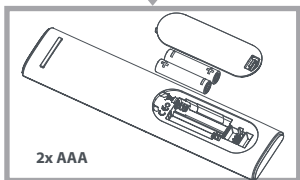
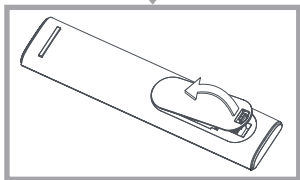
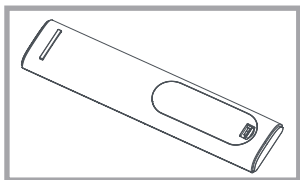
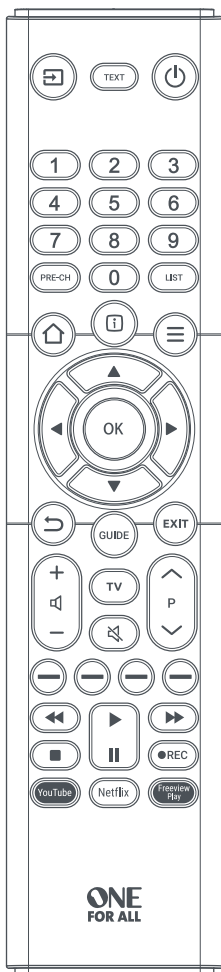


**ONE
FOR ALL**

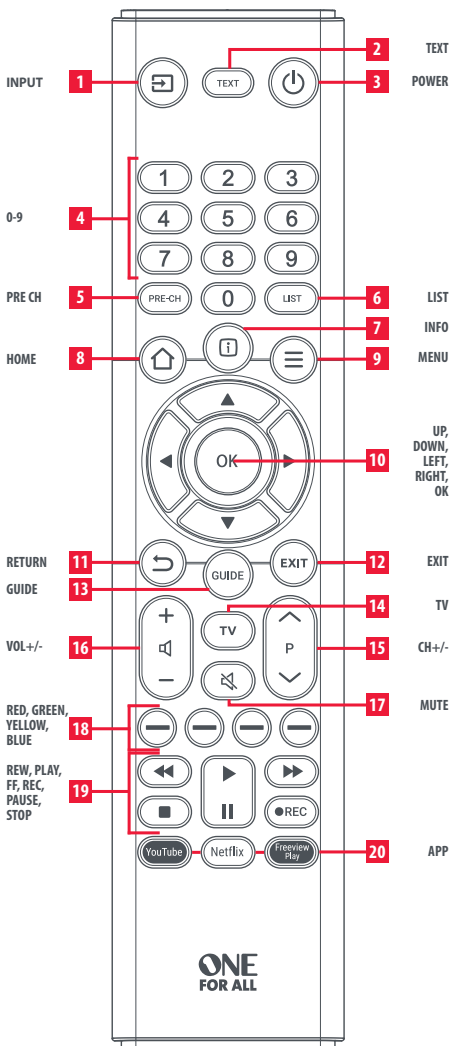
TCL

URC-1322

ESPAÑOL **2** | PORTUGUÊS **8** | FRANÇAIS **14**



ESPAÑOL



PRECAUCIÓN: Existe un riesgo de explosión si se sustituyen las pilas por otras que no sean del tipo adecuado. Utilice pilas alcalinas de calidad.



ESPAÑOL

- | | | |
|--|--|--|
| 1. ENTRADA
Selección de entrada | 8. HOME
Principal, Smart Hub | 15. CH + / -
Cambio canal |
| 2. TEXT
Activar/desactivar teletexto | 9. MENU
Menú | 16. VOL + / -
Subir/bajar volumen |
| 3. PWR
Botón de encendido/apagado | 10. ARRIBA, ABAJO, IZQ., DER.
Explorar el menú | 17. MUTE
Silenciar |
| 4. 0-9
Números para introducir canales | 11. RETURN
Volver atrás un nivel en el menú | 18. ROJO, VERDE, AMARILLO, AZUL
Fastext, ABCD |
| 5. PRE-CH
Canal anterior | 12. EXIT
Salir del menú | 19. REB., REPROD., AVA. RÁP., GRABAR, PAUSA, DETENER
Control de reproducción |
| 6. LIST
Lista de canales | 13. GUIDE
Guía | 20. APP
YouTube Netflix Freeview Play |
| 7. INFO
Información, i | 14. TV
Volver a la TV en directo. | |

CONFIGURACIÓN

LA MAYORÍA DE LOS TELEVISORES TCL MÁS MODERNOS DEBEN FUNCIONAR DIRECTAMENTE.

Tras colocar las pilas, pruebe algunas teclas y, si funcionan, su mando a distancia estará listo. En caso contrario, realice los siguientes pasos:

SIMPLESET

Si la marca de su dispositivo aparece en la imagen de SimpleSet acompañada de un botón, puede utilizar el sistema SimpleSet descrito en esta sección, para lo cual deberá localizar la marca de su dispositivo y anotar el botón asociado a ella.

TV

- | | |
|--------|---|
| 1 | TCL Thomson FFalcon |
| 2 | TD Systems |
| 3 | Blaupunkt EKO |
| 4 | Alba Bush Goodmans |
| 5 | Daewoo |
| 6 | Grundig |
| 7 | Hitachi |
| 8 | JVC |
| 9 | Medion |
| GUIDE | Polaroid |
| 0 | Technika |
| PRE-CH | ok. Vestel Techwood Kendo Onn Digihome Tucson |
| — | "ROJO" Telefunken |
| — | "VERDE" Toshiba |
| — | "AMARILLO" Kogan Veon |
| — | "AZUL" Other Brands |



CONFIGURACIÓN

Cómo configurar su dispositivo:

1. Asegúrese de que su televisor está encendido (no en reposo).
 2.  Mantenga pulsadas las teclas Roja + Azul hasta que el LED detrás de la tecla PWR parpadee dos veces.
 3.  Mantenga presionada la tecla correspondiente a su marca y dispositivo según las tablas anteriores (por ejemplo, 1 para un televisor TCL).
 4. El mando a distancia enviará una señal de apagado diferente cada 3 segundos. tan pronto como se apague el televisor, deje de pulsar la tecla.
 5. El LED parpadeará dos veces y el mando a distancia ya debería controlar su dispositivo.
- Si observa que uno o más botones no funcionan como es debido, repita el proceso desde el paso 2; el mando empezará a buscar por el siguiente código de la memoria.

CONFIGURACIÓN POR CÓDIGO

Si la marca de su dispositivo no aparece en la función SimpleSet, puede configurarlo probando los códigos individualmente. Para ello, localice primero su marca en la lista de códigos. Los códigos aparecen por marca y dispositivo, y por orden de popularidad.

1. Encienda el dispositivo (no en modo de espera) y apunte el mando OFA hacia este.
3.  Mantenga pulsadas las teclas Roja + Azul hasta que el LED detrás de la tecla PWR parpadee dos veces.
4.  Introduzca el primer código de 4 dígitos de su marca (por ej., 3779 para la marca Thomson).
5. El LED parpadeará dos veces en el último dígito del código.
6.  Oriente el mando hacia su dispositivo y pulse el botón de encendido (Power)*.
7. Si el dispositivo se apaga, ya puede usar el mando. De lo contrario, repita los pasos 2-6 con el siguiente código de la lista.

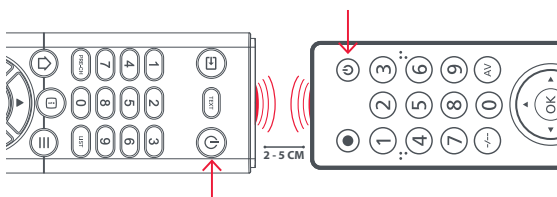
CONFIGURACIÓN

PROGRAMACIÓN

Su mando a distancia OFA se puede programar con cualquier función de otros mandos. Esta es una configuración rápida y sencilla que permite controlar cualquier dispositivo controlado por infrarrojos que tenga en su salón. También permite añadir uno o varios botones que puedan faltar a un botón de repuesto en el OFA.

Para ello, debe tener a mano todos los mandos a distancia originales y asegurarse de que tienen pilas.

Para programar las funciones, el mando original debe estar a unos 3 m del mando OFA, apuntado hacia este:



-  Mantenga pulsadas las teclas Roja + Azul hasta que el LED detrás de la tecla PWR parpadee dos veces.
-  Pulse 975: el LED debería parpadear dos veces.
-  Pulse y suelte el botón en el que desea aprender una función (por ejemplo, el botón de encendido del televisor): el LED comenzará a parpadear rápidamente.
-  Pulse y suelte* el botón correspondiente en el mando a distancia original, p. ej., Power (encendido).
- El LED parpadeará dos veces para indicar que la función se ha programado correctamente.
- Repita los pasos 3 y 4 con cada botón que quiera programar en el mando (recuerde que puede programar funciones de distintos mandos, pero solo una función por botón).
-  Cuando haya aprendido todas las funciones que necesita, mantenga pulsado el botón OK hasta que el LED parpadee dos veces.

* Algunos mandos envían los comandos de un modo distinto. Si alguna de las funciones no se puede programar, pruebe a mantener pulsado el botón en el mando a distancia original en lugar de pulsar y soltar.

Consejos:

- Si el indicador LED emite un parpadeo largo en el paso 5, el mando no ha programado la función correctamente; empiece de nuevo desde el paso 4.

CONFIGURACIÓN

- Si observa que uno o más botones no funcionan correctamente después de la configuración, puede acceder de nuevo al modo de programación en cualquier momento y repetir el proceso desde el paso 1.
- Si alguno de sus mandos originales no funciona, aun así puede configurar el mando OFA con SimpleSet o la Configuración por código.

Eliminar una función programada

Si desea eliminar una función programada y devolver los botones a su estado original, puede seguir el siguiente procedimiento:

1.  Mantenga pulsadas las teclas Roja + Azul hasta que el LED detrás de la tecla PWR parpadee dos veces.
2.  Pulse 976: el LED debería parpadear dos veces.
3. Pulse dos veces el botón que desea restablecer: el LED debe parpadear dos veces y la función programada se habrá eliminado.

BOTONES DE ACCESO DIRECTO A APLICACIONES ■



El OFA cuenta con tres botones de acceso directo a aplicaciones que pueden utilizarse para abrir aplicaciones en sus dispositivos inteligentes. Si su mando a distancia original tiene un botón de Netflix, YouTube o Freeview Play, estos botones realizarán la misma función.

Sin embargo, si no dispone de tal botón, pero puede ver un servicio de streaming, puede utilizar este botón como un atajo programando una macro. La mayoría de los dispositivos audiovisuales que se conectan a Internet, como las Smart TV o los descodificadores de streaming, tienen una o varias aplicaciones que pueden ejecutar para acceder a la visualización de la televisión a través de Internet. Algunos ejemplos serían Netflix, YouTube, Amazon Prime o similares.

Para programar la macro, primero debe conocer el dispositivo que utiliza para acceder al servicio y, a continuación, la secuencia de botones que debe pulsar para que aparezca siempre el servicio que prefiere. Por ejemplo, algunos televisores iniciarán Netflix pulsando Apps, luego Menú abajo dos veces y, finalmente, OK.

Una vez que haya determinado la secuencia para su dispositivo, siga estos pasos:

1. Siéntese frente a su dispositivo que debe estar encendido (no en espera).

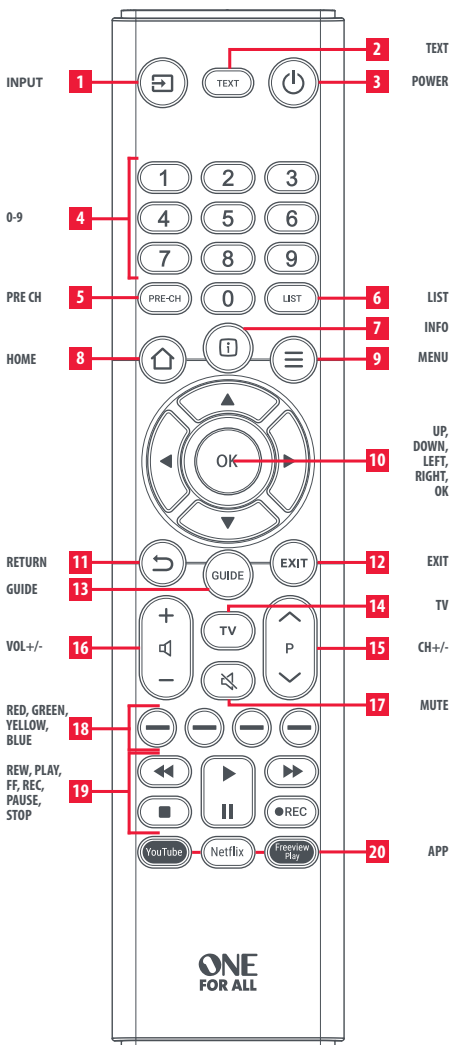
CONFIGURACIÓN

2.  Mantenga pulsado el botón de acceso directo a la aplicación hasta que el LED parpadee dos veces y permanezca encendido.
3. Ahora realice la secuencia de botones exactamente como lo haría normalmente. El mando a distancia controlará su dispositivo y la macro se grabará en tiempo real, por lo que si su dispositivo tarda unos segundos en reaccionar, no se preocupe.
4.  Una vez que haya finalizado la secuencia y el servicio de transmisión haya comenzado en su dispositivo, mantenga pulsado el botón de acceso directo a la aplicación hasta que el LED parpadee dos veces y se apague. Ahora, la macro está almacenada.

Sugerencias

- Asegúrese de que el mando a distancia OFA está controlando el dispositivo en cuestión antes de programarlo.
- Si la macro no funciona según lo previsto, puede repetir la misma secuencia para volver a programarla.
- Al programar, espere a que su dispositivo responda primero, el mando a distancia recordará el tiempo.
- La macro de acceso directo a aplicaciones está vinculada a un dispositivo, recuerde asegurarse de que está viendo el dispositivo correcto.

PORTUGUESE



CUIDADO: Risco de explosão se as pilhas forem substituídas por pilhas do tipo incorreto. Utilize pilhas alcalinas de qualidade.



PORTUGUESE

- | | | |
|--|---|--|
| 1. INPUT
Seleção de entrada | 8. HOME
Página inicial, Smart Hub | 15. CH + / -
Canal acima e abaixo |
| 2. TEXT
Ativa e desativa o teletexto | 9. MENU
Menu | 16. VOL + / -
Aumentar reduzir o volume |
| 3. PWR
Ligar/desligar | 10. UP, DOWN, LEFT, RIGHT
Navegar no menu | 17. MUTE
Sem som |
| 4. 0-9
Dígitos para entrada de canal | 11. RETURN
Recuar nível no menu | 18. RED, GREEN, YELLOW, BLUE
Fastext, ABCD |
| 5. PRE-CH
Canal anterior | 12. EXIT
Sair do menu | 19. REW, PLAY, FF, REC, PAUSE, STOP
Controlo de reprodução |
| 6. LIST
Lista de canais | 13. GUIDE
Guia | 20. APP
YouTube Netflix Freeview Play |
| 7. INFO
Informação, i | 14. TV
Regressar à TV em direto | |

CONFIGURAÇÃO

A MAIORIA DAS TELEVISÕES TCL MAIS RECENTES DEVE FUNCIONAR DE IMEDIATO.

Depois de colocar as pilhas, teste alguns botões e, se estes funcionarem, o seu comando está pronto. Caso contrário, siga os passos seguintes:

SIMPLESET

Se a marca do seu dispositivo for mostrada na imagem SimpleSet a apontar para uma tecla, pode usar o sistema SimpleSet descrito nesta secção; localize a marca do seu dispositivo e anote a tecla associada ao mesmo.

TV

- | | |
|--------|--|
| 1 | TCL Thomson FFalcon |
| 2 | TD Systems |
| 3 | Blaupunkt EKO |
| 4 | Alba Bush Goodmans |
| 5 | Daewoo |
| 6 | Grundig |
| 7 | Hitachi |
| 8 | JVC |
| 9 | Medion |
| GUIDE | Polaroid |
| 0 | Technika |
| PRE-CH | ok. Vestel Techwood Kendo Onn Digihome Tucson |
| — | "VERMELHO" Telefunken |
| — | "VERDE" Toshiba |
| — | "AMARELO" Kogan Veon |
| — | "AZUL" Other Brands |



PORTUGUESE

CONFIGURAÇÃO

Para configurar o dispositivo:

1. Certifique-se de que a sua TV está ligada (e não em standby).
 2.  Mantenha os botões vermelho + azul pressionados até o LED por trás do botão Power piscar duas vezes.
 3.  Pressione e segure a tecla da sua marca e dispositivo conforme indicado acima: por ex. 1 para uma TV TCL.
 4. O comando enviará um sinal de alimentação diferente de 3 em 3 segundos Assim que a TV se desligar, largue o botão.
 5. O LED pisca duas vezes e o comando deverá agora controlar o seu dispositivo.
- Se notar que um ou mais botões não funcionam da forma esperada, volte ao passo 2 – o comando será iniciado com o código seguinte em memória.

CONFIGURAR POR CÓDIGO

Se a marca do seu dispositivo não estiver indicada na funcionalidade SimpleSet, pode efetuar a configuração ao tentar os códigos individualmente. Para o fazer, localize primeiro a marca na Lista de código. Os códigos estão apresentados por marca e dispositivo, bem como por ordem de popularidade.

1. Ligue o dispositivo (não o coloque em standby) e aponte o comando OFA para o dispositivo.
2.  Mantenha os botões vermelho + azul pressionados até o LED por trás do botão Power piscar duas vezes.
3.  Insira o primeiro código de 4 dígitos da sua marca (por ex., 3779 para Thomson).
4. O LED irá piscar duas vezes no último dígito do código.
5.  Aponte o comando para o dispositivo e prima a tecla de alimentação.
6. Se o dispositivo se desligar, o seu comando está pronto a ser utilizado. Se isso não acontecer, repita os passos 2-6 com o código seguinte na lista.

* Nota: Se o comando original não tiver uma tecla de alimentação, tente com uma tecla diferente no passo 6. Por exemplo, experimente premir Reproduzir ou Pausa quando configurar uma box de streaming e veja se a caixa responde.

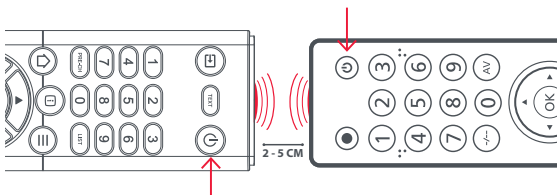
CONFIGURAÇÃO

PROGRAMAR

Pode programar qualquer função de qualquer outro comando funcional no seu comando OFA. Esta é uma configuração única, rápida e fácil que permite controlar qualquer dispositivo controlado por infravermelhos que possua na sala de estar. Também permite adicionar uma tecla ou teclas que possa(m) estar em falta para uma tecla de substituição no OFA.

Para o fazer, certifique-se de que tem todos os seus comandos originais à mão e que estes possuem pilhas a funcionar.

Para programar funções, o comando original deve estar a aproximadamente 3 cm do comando OFA, virado para o mesmo:



-  Mantenha os botões vermelho + azul pressionados até o LED por trás do botão Power piscar duas vezes.
-  Prima 975 – o LED deve piscar duas vezes.
-  Prima e solte a tecla cuja função deseja programar (por exemplo, a tecla de alimentação da TV) – O LED começará a piscar rapidamente.
-  Prima e solte* a tecla correspondente no comando original, por exemplo Alimentação.
- O LED irá piscar duas vezes para indicar que a tecla foi programada corretamente.
- Repita os passos 3 e 4 para cada tecla que pretende programar. Lembre-se que pode programar a partir de vários comandos, mas que só pode programar uma função por tecla.
-  Depois de aprender todas as funções necessárias, pressione e segure a tecla OK até que o LED pisque duas vezes.

* Alguns telecomandos emitem comandos de forma diferente. Se perceber que não é possível programar uma função, tente manter o botão premido no comando original, ao invés de premir e soltar o botão.

Dicas:

- Se os LED piscarem prolongadamente no passo 5, a função não foi programada corretamente. Volte a tentar a partir do passo 4.
- Se perceber que um ou mais botões não funcionam corretamente após a configuração, pode voltar a entrar no modo de programação a qualquer altura repetindo o processo a partir do passo 1.

PORTUGUESE

CONFIGURAÇÃO

- Se um ou mais dos seus comandos originais não estiverem a funcionar, ainda é possível configurar o comando OFA através do SimpleSet ou da Configuração por código.

Eliminar uma função programada

Se quiser eliminar uma função programada e repor essas teclas no estado original, pode fazer o seguinte:

1.  Mantenha os botões vermelho + azul pressionados até o LED por trás do botão Power piscar duas vezes.
2.  Prima 976 – o LED deve piscar duas vezes.
3. Prima duas vezes a tecla que pretende repor - o LED deve piscar duas vezes e a função programada foi eliminada.

TECLAS DE ATALHO DA APLICAÇÃO



O comando OFA possui três teclas de atalho de aplicação, que podem ser usados para abrir aplicações nos seus dispositivos inteligentes. Se o seu comando original tiver uma tecla para Netflix, YouTube ou Freeview Play, estas teclas terão a mesma função.

No entanto, se não tiver uma tecla como esta, mas ainda assim conseguir visualizar um serviço em streaming, pode usar esta tecla como atalho através da programação de uma macro na mesma. A maioria dos dispositivos AV ligados à Internet, como Smart TVs ou Set Top Boxes de streaming, possuem uma ou mais aplicações que conseguem executar para aceder à visualização de TV através da Internet. Alguns exemplos seriam Netflix, YouTube, Amazon Prime ou outro semelhante.

Para programar a macro, deverá ter conhecimento primeiro do dispositivo que usa para aceder ao serviço e depois da sequência de teclas que precisa de premir para exibir o serviço da sua preferência. Por exemplo, algumas TVs iniciam a Netflix premindo a tecla Apps, depois Menu para baixo duas vezes e, finalmente, a tecla OK.

Quando tiver determinado a sequência para o seu dispositivo, siga estas indicações:

1. Sente-se em frente ao dispositivo ligado (não em standby).
2.  Mantenha pressionado o botão de atalho de aplicações até o LED piscar duas vezes e ficar aceso.

PORTUGUESE

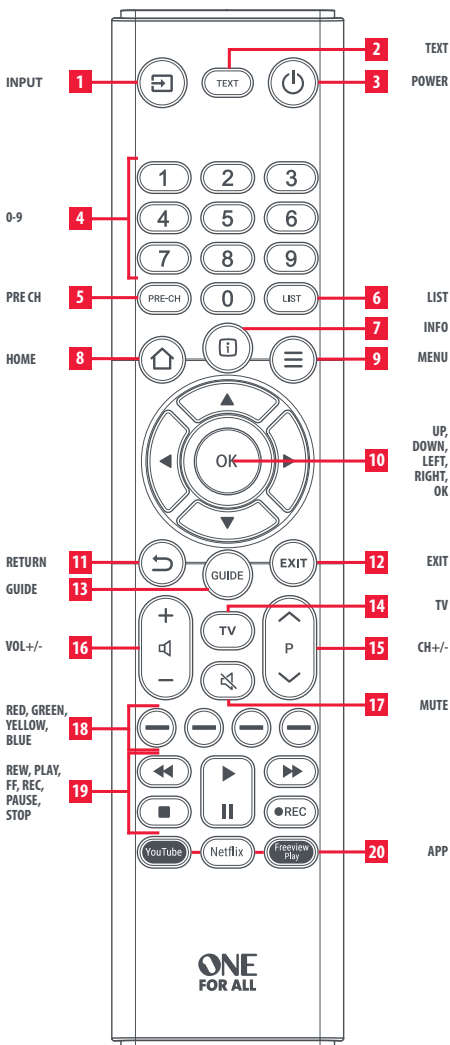
CONFIGURAÇÃO

3. Agora pressione os botões pela sequência normal. O comando opera o dispositivo e a macro é gravada em tempo real, pelo que se o dispositivo demorar alguns segundos a reagir, isso é perfeitamente normal.
4.  Depois de terminar a sequência e o serviço de streaming começar a ser mostrado no dispositivo, mantenha pressionada a tecla de atalho de aplicações até o LED piscar duas vezes e se apagar. A macro está gravada.

Dicas

- Certifique-se de que o comando OFA está a operar o dispositivo em questão antes de programar.
- Se a macro não funcionar como o esperado, pode repetir a mesma sequência para reprogramar.
- Ao programar, aguarde primeiro que o dispositivo reaja, o comando lembrar-se-á da sincronização.
- A macro Atalho da aplicação está associada a um dispositivo, certifique-se de que está a ver o dispositivo correto.

FRANÇAIS



ATTENTION : il existe des risques d'explosion si les piles ne sont pas remplacées par le type approprié. Utilisez des piles alcalines de qualité.



FRANÇAIS

- | | | |
|--|--|---|
| 1. INPUT
Sélection d'entrée | 9. MENU
Menu | 16. VOL + / -
Augmentation/
diminution du
volume |
| 2. TEXT
Activation/désacti-
vation du télétexte | 10. UP, DOWN, LEFT,
RIGHT, OK
Navigation dans
le menu | 17. MUTE
Mode Muet |
| 3. PWR
Bouton
d'alimentation | 11. RETURN
Retour au menu
précédent | 18. RED, GREEN,
YELLOW, BLUE
Fastext, ABCD |
| 4. 0-9
Numéro de sélec-
tion de chaîne | 12. EXIT
Sortie du menu | 19. REW, PLAY, FF,
REC, PAUSE,
STOP
Contrôle de
la lecture |
| 5. PRE-CH
Chaîne précédente | 13. GUIDE
Guide | 20. APP
YouTube Netflix
Freeview Play |
| 6. LIST
Liste des chaînes | 14. TV
Permet de revenir
en mode Télévision. | |
| 7. INFO
Informations | 15. CH + / -
Chaîne suivante/
précédente | |
| 8. HOME
Accueil, Smart Hub | | |

CONFIGURATION

LA MAJORITÉ DES TÉLÉVISEURS TCL RÉCENTS DOIVENT RÉPONDRE DIRECTEMENT.

Après avoir inséré des piles, vérifiez certaines des touches ; si celles-ci fonctionnent, votre télécommande est prête à l'emploi. Dans le cas contraire, suivez les étapes ci-dessous :

SYSTÈME SIMPLESET

Si la marque de votre appareil est listée ci-dessous, vous pouvez utiliser le système SimpleSet décrit dans cette section. Assurez-vous de prendre note du bouton associé à la marque de votre appareil.

TV

- | | |
|--------|--|
| 1 | TCL Thomson FFalcon |
| 2 | TD Systems |
| 3 | Blaupunkt EKO |
| 4 | Alba Bush Goodmans |
| 5 | Daewoo |
| 6 | Grundig |
| 7 | Hitachi |
| 8 | JVC |
| 9 | Medion |
| coupe | Polaroid |
| 0 | Technika |
| PRE-CH | ok. Vestel Techwood Kendo
Onn Digihome Tucson |
| — | "ROUGE" Telefunken |
| — | "VERT" Toshiba |
| — | "JAUNE" Kogan Veon |
| — | "BLEU" Other Brands |



FRANÇAIS

CONFIGURATION

Pour configurer votre appareil :

1. Vérifiez que votre téléviseur est allumé (et non en mode veille).
 2.  Maintenez les touches rouge et bleue enfoncées jusqu'à ce que le voyant situé derrière le bouton d'alimentation clignote deux fois.
 3.  Maintenez le bouton adéquat enfoncé, conformément aux indications précédentes (par exemple, le bouton 1 s'il s'agit d'un téléviseur TCL).
 4. La télécommande envoie un signal d'alimentation différent toutes les 3 secondes. Dès que le téléviseur s'éteint, relâchez le bouton.
 5. Le voyant clignote deux fois. La télécommande devrait désormais permettre de contrôler l'appareil.
- Si un ou plusieurs boutons ne fonctionnent pas comme prévu, reprenez la procédure à partir de l'étape 2. Le dernier code enregistré sera utilisé.

CONFIGURATION À L'AIDE D'UN CODE

Si la marque de votre appareil n'est pas listée dans la section « SYSTÈME SIMPLESET » ci-dessus, vous pouvez procéder à la configuration à l'aide d'un code. Pour ce faire, commencez par localiser la marque de votre appareil dans la liste des codes. Ces derniers sont répertoriés par marque, appareil et ordre de popularité.

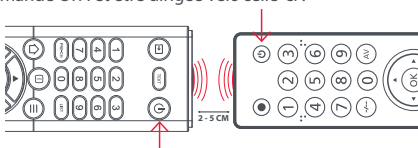
1. Allumez votre appareil, puis pointez la télécommande OFA en direction de ce dernier (il ne doit pas être en veille).
2.  Maintenez les touches rouge et bleue enfoncées jusqu'à ce que le voyant situé derrière le bouton d'alimentation clignote deux fois.
3.  Saisissez le premier code à quatre chiffres indiqué pour votre marque (par exemple, 3779 pour Thomson).
4. Le voyant clignote deux fois lorsque vous saisissez le dernier chiffre du code.
5.  Dirigez la télécommande vers l'appareil et appuyez sur le bouton d'alimentation.
6. Si l'appareil s'éteint, votre télécommande est prête à l'emploi. Sinon, répétez les étapes 2 à 6 avec le code suivant dans la liste.

* **Remarque :** si votre télécommande d'origine ne comportait pas de bouton d'alimentation, essayez d'utiliser un autre bouton à l'étape 6. Par exemple, appuyez sur le bouton de lecture ou de mise en pause lorsque vous configurez un appareil de streaming, puis vérifiez si ce dernier réagit.

CONFIGURATION

FONCTION D'APPRENTISSAGE

Il est possible de copier les fonctions d'une autre télécommande sur votre télécommande OFA. Cette opération, rapide, simple et à n'effectuer qu'une seule fois, permet de contrôler n'importe quel appareil à fonctionnement à infrarouge se trouvant dans votre salon. Grâce à cela, vous pouvez également assigner, à un bouton non utilisé, des fonctions non présentes sur la télécommande OFA. Pour ce faire, assurez-vous au préalable de disposer de toutes les télécommandes d'origine, et que celles-ci comportent des piles chargées. Afin que des fonctions puissent être ajoutées, une télécommande d'origine doit se trouver approximativement à trois centimètres de la télécommande OFA et être dirigée vers celle-ci :



1.  Maintenez les touches rouge et bleue enfoncées jusqu'à ce que le voyant situé derrière le bouton d'alimentation clignote deux fois.
2.  Appuyez sur 975. Le voyant clignote alors deux fois.
3.  Appuyez brièvement sur le bouton auquel vous souhaitez associer la fonction (par exemple, le bouton d'alimentation). Le voyant clignote alors rapidement.
4.  Appuyez brièvement* sur le bouton correspondant de la télécommande d'origine (ici, le bouton d'alimentation).
5. Le voyant clignote deux fois afin d'indiquer que la copie a été menée à bien.
6. Répétez les étapes 3 à 4 pour chacun des boutons à programmer. Vous pouvez transférer des fonctions à partir de différentes télécommandes, mais un bouton donné ne peut être associé qu'à une seule fonction.
7.  Une fois toutes les fonctions de votre choix copiées, maintenez le bouton OK enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote deux fois.

* Le fonctionnement des télécommandes peut varier d'un modèle à l'autre. Si vous ne parvenez pas à copier une fonction, essayez de maintenir le bouton de la télécommande d'origine enfoncé, plutôt que d'effectuer un appui bref.

Remarques :

- Si le voyant émet un clignotement long lors de l'étape 5, la fonction n'a pas été correctement transférée. Reprenez la procédure à partir de l'étape 4.

FRANÇAIS

CONFIGURATION

- Si l'un des boutons ne fonctionne pas correctement une fois la configuration terminée, vous pouvez repasser en mode d'apprentissage à tout moment en reprenant la procédure depuis l'étape 1.
- Si une ou plusieurs de vos télécommandes d'origine ne fonctionnent plus, vous pouvez programmer votre télécommande OFA à l'aide du système SimpleSet ou d'un code.

Suppression d'une fonction copiée

Si vous souhaitez supprimer une fonction copiée et rétablir le fonctionnement d'origine d'un bouton, vous pouvez procéder comme suit :

1.  Maintenez les touches rouge et bleue enfoncées jusqu'à ce que le voyant situé derrière le bouton d'alimentation clignote deux fois.
2.  Appuyez sur 976. Le voyant clignote alors deux fois.
3. Appuyez deux fois sur le bouton que vous souhaitez réinitialiser. Le voyant clignote alors deux fois et la fonction est désormais supprimée.

RACCOURCIS PERMETTANT D'ACCÉDER À DES APPLICATIONS



La télécommande OFA comprend trois boutons de raccourcis permettant d'ouvrir des applications sur vos appareils intelligents. Si votre télécommande d'origine était dotée d'un bouton Netflix, YouTube ou Freeview Play, le bouton de raccourci correspondant fonctionnera de la même manière sur la télécommande OFA.

Si ce n'est pas le cas, vous pouvez tout de même programmer un raccourci afin d'accéder, dorénavant, plus rapidement au service de streaming qui a votre préférence. La plupart des appareils audiovisuels connectés, comme les smart TV ou les décodeurs, comprennent une ou plusieurs applications via lesquelles il est possible de regarder la télévision par Internet (Netflix, YouTube et Amazon Prime Video, notamment).

Pour programmer un bouton, vous devez tout d'abord identifier l'appareil utilisé pour accéder au service de streaming, ainsi que la combinaison de touches permettant de démarrer celui-ci. Avec certains téléviseurs, par exemple, Netflix doit être démarré en appuyant une fois sur le bouton APPS, deux fois sur le bouton Bas, puis une fois sur le bouton OK.

Une fois que vous avez identifié la combinaison applicable à votre appareil, procédez comme suit :

CONFIGURATION

1. Placez-vous devant votre appareil allumé (il ne doit pas être en veille).
2.  Maintenez le bouton de raccourci enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote deux fois et reste ensuite allumé.
3. Appuyez sur la combinaison de touches applicable. La télécommande commence alors à contrôler votre appareil et la programmation s'effectue en temps réel. De ce fait, il est possible que votre appareil ne réagisse pas pendant quelques secondes.
4.  Une fois la combinaison de touches effectuée et le service de streaming démarré, maintenez le bouton de raccourci enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote deux fois, puis s'éteigne. Le nouveau bouton est désormais programmé.

Conseils

- Assurez-vous que la télécommande OFA contrôle l'appareil avant de procéder à la programmation.
- Si un bouton ne fonctionne pas comme prévu, reprogrammez-le.
- Lors de la programmation, attendez que l'appareil réponde en premier. La télécommande mémorisera la durée écoulée.
- Un bouton programmé étant associé à un seul appareil, n'oubliez pas de vous assurer que vous utilisez le bon appareil.

CODE LIST

TV

Acer 4561, 3630, 3539, 4102, 1865, 2530
Aconatic 5234
Acoustic Solutions 1667, 1585, 1865, 2279, 1523, 2676
Acronn 2561
Action 0650
Adcom 0625
ADL 2022
Admiral 3879
Advent 0876
AEG 2530, 1163, 2197, 1556, 1667, 2239, 1585
Aftron 3321
AG Neovo 4222
AGB 1667
Agfaphoto 2450, 2719
Agora 2279
Aidata 2267
Airis 2561, 2022, 2836
Aisen 4360
Aiwa 4542, 3512, 4317, 2267, 3697, 3879, 4130, 1756, 3434, 4404
Aiwa-Roku 1756
Akai 2676, 3981, 4360, 3611, 4340, 4450, 1523, 3067, 3512, 3528, 3719, 4057, 1652, 3795, 1413, 1667, 3183, 3810, 4588, 1585, 1865, 3321, 4022, 3434, 3983, 1308, 1556, 1770, 2197, 4823, 1248, 1645, 5214, 5234
Akira 3494, 4360, 2241, 3528, 2450, 3084, 3585, 5091, 2449, 2530, 2947, 3879
Akura 2289, 3268, 1667, 1770, 1585, 2059, 2474, 3611, 1709, 2239, 2559, 2676, 1363, 1556, 1687, 1983
Alba 2676, 3587, 3810, 1652, 1585, 1667, 3005, 3067, 3790, 4132, 1865, 1523, 1556, 2559, 2561, 3589, 3964, 5606
Alden 3189
Allure 2714
Allview 3611
Alphatronics 3883
Altec Lansing 3611
Altius 4588
Altus 4210, 2663, 1308, 1652
Amazon 5394
Amazon-Fire TV 5394
American Home 4070
Amoi 3047
Amstar 1667
Amstrad 1163, 1667
AmTRAN 2127
Anam 0650

Andersson 2676, 4450, 1163, 1585, 1667, 3719, 3981, 4340, 5390
Ankaro 3528
Ansonic 3981, 2799, 3585, 4450
Antarion 3719, 2676, 3811
AOC 1589, 2402, 2214, 3790, 3327, 0625, 1756
AOC-Roku 1756
Apollo 2239
Arçelik 4212, 3433, 4210, 3262, 2663
arctic 1652
Ardem 1652
Arena 2676, 4450, 2279
Argos 1652
Arielli 3528
Art Mito 1585, 1667
Artel 3047
AS 1667, 1585, 1865, 2279, 1523, 2676
Asano 4360, 3067, 3296, 4022
Asus 3340, 4222
Asustek 3340, 4222
Atlantic 3981
Atvio 1756, 3879, 4398
Atvio-Roku 1756
Auchan 3981
Audiola 3067, 2799
Audiosonic 1308, 3067, 1652, 4056, 0634, 1983
Audiovox 1865
August 5346
Aukera 3572
Autovox 1667, 2676, 1163, 1585, 2279
Avera 2049
Avision 3879
Avol 3382, 1709
AVtex 3453, 2451
Awa 3296, 2530, 2241, 3090
Axdia 2719, 2799, 3512, 2165, 2530, 1812, 3582, 3189
Axen 1709
Axis 2559
Axxion 4155, 2836
Aya 2676, 3719, 3981, 1585, 1667, 4450, 4340, 5279
Azuki 2239
B Vision 3327
Baier 2239, 2165, 3024, 0876
Baile 0661
Baird 3811, 2212, 3090, 2559, 3573, 4142, 1615
Basic Line 1667, 1163
Bauer 2197, 1615
Bauhn 4919, 4588, 3611, 3648, 5234, 4153
Baur 0195
BBK 2530, 1741, 1523, 2583
Beijing 0661
Beko 1652, 1308, 2125, 4212, 3433, 4210, 3262, 2663, 0808, 2239, 2279
Belson 2241, 2868, 2032, 1667, 2714, 3296, 1163
BenQ 4393, 1523, 1756, 2449
Berklays 4360

Betfred	4450, 2676, 3719	CMX	2868, 3296, 2799, 3327, 3067, 4153
Bexa	2493	Compaq	5634
BGH	4070, 5507, 0876	Condor	1556
Black Diamond	1163	Conia	3189, 2410, 2032, 1523, 1687, 2481
Blaupunkt	3810, 2426, 3465, 0195, 5431, 4142, 5512, 5341, 4843, 4588, 5520	Conrac	0808
Blauren	2266	Conrad	3719
Bloom	1667, 1248	Continental	3321
Blu:sens	4059, 2668, 3583, 4234	Continental Edison	2676, 3719, 3981, 4022, 4340, 4450, 4383, 3879, 5390, 5512, 2530, 3983, 4674, 3512, 3528, 5091, 5110, 1585, 2477, 3611, 4132, 4640, 4793, 5279, 5467
Blue Sky	1363, 1652, 1667, 0625, 1709	Continental Electric	3321
BlueDiamond	3465, 2426, 4790	CooCaa	5508, 4317, 1756, 3344, 4542
Bluesky	1363, 1652, 1667, 0625, 1709	CooCaa-Roku	1756
Bluetech	2561, 2799, 3327	CPTEC	0625, 1363
Boca	1652	Craig	1687
BOE	4056	Cranker	3719
bogo	2561, 3512, 3528	Croma	2583, 2449
Bork	1363	Crown	1652, 2676, 3434, 4719, 3321, 3327, 3719, 3981, 4153
BPL	5516, 4539	Crypton	1667
Brand	1770	CTX	1756
Brandt	0625, 2676, 3296, 3981, 1585, 3434, 5445, 4542, 5510, 3611, 3528, 0808, 1667, 2637, 3983	Currys Essentials	3310, 2486, 3802
Bravis	4057, 3528, 2267	Curtis	2559, 3382, 3582
BrilliantTS	3697	Cyberpix	1667
Brimax	1709	Daewoo	0661, 0634, 2266, 2275, 3974, 5390, 1812, 3480, 3879, 1652, 0876, 3719, 2125, 2668, 5279, 1308, 1756, 2481, 3582
Britânia	1756	Daewoo Display	2275, 3480
Britânia-Roku	1756	Daewoo-Roku	1756
BSL	5110	Daitsu	1163
BuBuGao	2530, 1741, 1523, 2583	Dantax	2676, 1163, 1652, 1667, 1308, 1687
Bush	2676, 4450, 1652, 3810, 3719, 5201, 3964, 4340, 2214, 1667, 3005, 3589, 2530, 3790, 2888, 4132, 1556, 3983, 1687, 2673, 3981, 1585, 3820, 4346, 1308, 2125, 3587, 1983, 3417, 5279, 1645, 2241, 3763, 0661, 1523, 1589, 2007, 2032, 2719, 3573, 5460, 1163, 1865, 2059, 2127, 2212, 5606	Days	2561
Cabletech	3296	Daytek	2241
Caixun	3321, 1756, 5467	DEC	1709
Caixun-Roku	1756	Decca	1556
Cameron	1523, 2267	Delips	1667
Canox	3611	Delton	1652
Caratec	3067	Denver	3583, 1770, 2481, 3067, 4155, 2197, 2239, 2767, 3189, 3417, 3515, 1709, 2245, 2450, 2668
Celcus	2676, 3981, 4340, 3719, 4450, 1585	Dévant	3639
Celestial	3648	Dew	1770
cello	3820, 2673, 1770, 5486, 5613	Dex	5108, 3327, 2449, 3981
Centek	3528	DEXP	3528, 3434, 3572, 4539, 4464, 4348
Challenger	3879, 3327	DGM	2718, 2239, 2059, 2022
Changcheng	0661	Dgttec	2714, 4588
Changhong	3434, 4058, 4113, 4057, 3296, 3648	Dick Smith Electronics	3296, 2530, 2241, 1556, 3572
Chimei	2072, 1666	Dicra	3528, 3233
CHIQ	5516, 5510, 4058, 1756, 3512	Differo	2676
CHIQ-Roku	1756	Digatron	2890
CHL	3067	Digifusion	2125
Chromex	1585	Digihome	4340, 2676, 3719, 4450, 3981, 3983, 5279, 1667, 4501, 5201, 1585, 2279
Chunyun	1687, 1756	DigiLogic	1667
Cinex	1556	Digimate	2022, 2718, 2239
Clarity	1720		
Classic	1812		
Clatronic	1652, 1556, 1667, 1163		
Clayton	3719, 2676, 1667, 3981, 5279		

DigiQuest	4450	Ergo	3879, 3981, 4360
Digitek	1709	Erisson	4542, 3344, 4057, 3528, 3047, 3434, 3321, 2449, 3183, 5108, 4317, 4360, 1770, 4056
Digitrex	3194, 3067	ESA	1595
Dijitsu	5625	Essentials	2486, 3310, 3802
Dikom	2676, 2561, 2799, 3719, 3327, 2059, 3528	Essentiel b	4450, 2676, 4306, 4340
Diunamai	2799	e-Star	3528, 4719
diVision	2197, 2239	Estla	4542
DL	1363	Eternity	3810, 2426
DMTech	3189, 3480, 3583, 2450, 2676	Eurosky	1556
DNS	3321, 4404, 3572, 3879, 3528, 3434, 4410	Eurovision	1163
Doffler	3528, 4539, 4348, 3434	Everest	3528
Donghai	3611, 3528, 4638, 4823, 2559, 3296, 3480, 4094	Everline	3512, 3528
Dpm	1308	Evesham Technology	1667, 1248
DSE	3296, 2530, 2241, 1556, 3572	Evolution	1756
Dual	2197, 3719, 4450, 1163, 1667, 2676, 1585, 2241, 3611, 4340, 2032, 3067, 3820, 1308, 1652, 2279, 3981, 5052, 5445	Evolution Digital	1756
Dunlop	2799	Evotel	2561, 2559, 4094, 2637, 3589
Durabase	2676, 4450, 3719, 4340, 5279	Exclusiv	3528
Durabrand	1556, 1595, 1652, 1308, 3879	Exolys	4674
D-Vision	2197, 1556, 2239	Exorvision	3953
DW Display	2275, 3480	Express Luck	3528, 3321
DX Antenna	1817	F&U	2530, 2676, 3719, 3981
Dynex	2049	FairTec	1585, 2676, 1667, 2561
Dyon	3512, 3525, 2530, 3582, 4312, 2799	Favi	3382, 2676
Eas Electric	4340	Fedders Lloyd	5234, 2401, 2583, 4539, 3639
Easy Living	1666, 1709, 2005, 1308	Felson	3719, 2676, 5279
Easy Touch	2059	Fenner	1163, 1667
ECG	2197, 1652, 2125, 3528, 3296, 1308, 2239, 2165, 3434, 4360	Ferguson	0625, 4450, 2676, 3820, 3005, 2637, 3455, 2266, 2279, 2339, 2426, 3314, 0195, 1585, 1756, 2000, 3994
Econ	4360, 5108	Ferguson-Roku	1756
Eco-Star	3572, 4410, 4404, 2449	FFalcon	4259, 3047, 1756
Edenwood	5279, 4340, 4450, 5390, 5512	FFalcon-Roku	1756
EGL	3611, 5279	Finlux	3719, 2676, 1667, 4340, 4450, 5279, 1556, 3981, 3983, 1585, 5201, 5390, 0808, 1248
Eko	5512, 5341, 5514, 5234, 5520	FinnSat	2422
Elbe	4450, 1667, 2676, 2125, 1556	Firstline	1363, 0808, 1667, 1308
Electra	0876	Fisher	1585, 1667
Electrion	1163	Flint	4638
Electriq	2127, 3719, 5428, 5279, 4360, 5201, 4291	Foehn & Hirsch	2391
Electrolux	1585, 3981	Fox	3528
Electronia	2676, 3981, 4450, 1667, 3719	Fox-Trot	4719
Element	4398, 1687, 1756	Fujicom	4130, 1709, 4709, 3719, 2676
Element-Roku	4398, 1756	Fujimaro	1687
Elemis	1556	Fujimaru	1687
Elenberg	2274, 2267, 4057, 3512, 3879	Fujitsu Siemens	1666, 1163, 1248, 0808
Eletra	3719, 5279	Funai	1817, 1595, 3719, 1394, 1667, 4450, 1163, 1666
Elfunk	1667	Funai United	2530, 2676, 3719, 3981
Elonex	1776	Furion	3327
Emerson	1394, 1595	Fusion	4123, 4130, 3512, 3047, 4410, 4360, 4709, 3528, 4057, 5108
e-motion	2426, 3810, 3465, 4142, 2106, 1645, 1709	Futronic	1585
EMtronics	1756	Futura	3296
Emtronics-Roku	1756	Galatec	3528
Encross	0876	Gateway	1756
Engel	3512	GE	0625
Enox.	2673, 3820	Gelhard	3719, 4450
Envision	1589, 1506	General Electric	0625
Epworth	4542, 3512, 4317, 2267, 3697, 3879, 4130, 1756, 3434, 4404	Gericom	0808
EquinOxe	4312	GFM	1865
		G-Hanz	2449, 1363

G-HanzS 2449, 1363
 Gilma 2449
 GoCamp 3981, 4340
 Godrej 1585
 GoGen 3719, 4450, 2676, 4340,
 3981, 1585, 5279, 1667, 4501
 Gold 1770
 Gold Vision 0661
 GoldStar 3047, 4130, 4542, 3512,
 3434, 1652, 3572
 Goodmans 1667, 0634, 3820, 1163,
 1585, 2393, 1687, 2165,
 1523, 1983, 2223, 2676,
 0808, 1308, 2125, 2127,
 0625, 1645, 1720, 2005,
 2426, 0661, 1709, 2059,
 2214, 3017, 3189, 3582
 Gorenje 1585, 1667, 2676
 Graetz 1585, 1163, 1667, 3528,
 1308, 4542, 1652
 Gran Prix 1556, 2197
 Grandin 3434, 1667, 5455, 2676,
 4450, 3719, 4306, 1308,
 1585, 1652, 2125, 2663,
 3981, 3983, 4040
 Great Wall 0661
 Grundig 4212, 0195, 3433, 2890,
 1223, 4210, 2663, 2625,
 5394, 3262, 2125, 1308,
 2239, 3296, 1667, 3631,
 2127, 1523, 1645, 3067,
 2007, 2676, 1652, 2059, 2561
 Grundig-Fire TV 5394
 Grunkel 3528, 1667, 2799, 2676,
 3512, 1163, 1523, 2450,
 2767, 3585
 GVA 3611, 3296, 1363, 2561,
 2799, 3067, 4153
 H&B 0808
 Haier 2876, 2888, 4314, 4120,
 3382, 1615, 1983, 2530,
 2449, 3719, 2214, 3790,
 4398, 4340, 2212, 4450,
 4123, 3327, 0876, 1756,
 3296, 3582
 Haier-Roku 4398, 1756
 Hamber 3067
 Handic 2676
 Hannspree 2786, 1351, 3430, 3489,
 1776, 1589
 Hanseatic 0634, 0661, 1652, 0625, 0808
 Hantarex 2197
 Harper 4542, 5108, 4823, 3512,
 3528, 4714
 Harrow 3719, 1585, 3981, 2279, 2676
 Hartens 4464
 H-Buster 3419
 Helix 3321, 3528, 3879
 Hewlett Packard 4222
 High One 3528, 4360, 4450, 4464
 Hightong 4542, 4153, 3344
 Hikona 1983
 Hi-Level 3719
 Hisense 4539, 4348, 2399, 4398,
 2401, 1363, 5029, 2583,
 4070, 1756, 2197, 3296, 3382
 Hisense-Roku 4398, 1756

Hitachi 5201, 2676, 3490, 1854,
 3719, 4340, 1576, 2207,
 1585, 4450, 1484, 5390,
 4398, 3644, 1667, 1772,
 3981, 4225, 4455, 0634,
 2995, 2214, 3639, 5279,
 2279, 2005, 3611, 5510,
 3512, 1163, 3382, 2127,
 2433, 3697, 3879, 2000,
 1756, 3983, 5446
 Hitachi-Roku 4398, 1756
 HKC 3512, 4244, 5701
 HKPro 3879, 2434, 1756
 HKPro-Roku 1756
 Höher 1667, 1308, 2676, 1163,
 1556, 2125, 3434
 HomeTech 1667, 2125
 HomeTech Electronics 1667, 2125
 Horizon 4450, 3719, 3528, 2676
 Horizont 3327, 3024, 2449, 4464
 Hotline 1756
 Hotline-Roku 1756
 HP 4222
 Hugoson 1666
 Hypson 1667
 Hyundai 4450, 2676, 3719, 4340,
 1667, 2449, 3981, 1585,
 3434, 0876, 4056, 4057,
 3528, 1709, 3321, 3879,
 2267, 4558, 1556, 1720,
 1770, 3419, 3611, 4317,
 5512, 1523, 2125, 3512, 4464
 I Grasp 2449
 Icarus 4360
 iCast 4056
 Ideal 1556
 iFFALCON 5446, 4259
 i-INN 3528
 i-Joy 3528, 3512, 3795, 2868,
 3067, 1523
 IKEA 3779
 iLo 1394
 Imperial 2339
 Imperial Crown 0661
 Infiniton 3528, 4638, 5279
 InFocus 4398, 1756
 InFocus-Roku 4398, 1756
 Ingo Devices 2239
 Inno Hit 2676, 1667, 1585, 1163,
 2279, 1308, 3528
 Innova 4719
 Inovia 4120, 4314
 Insignia 2049, 1423, 1756
 Insignia-Roku 1756
 Inspira 1556
 iNTEX 4719, 2449
 Inves 3528, 3512, 4360
 Irbis 4317, 2449
 Irradio 1308
 Isis 2676, 4450, 3981
 i-Star 5108
 iSymphony 3382
 ITT 3719, 2715, 2399, 2675,
 2125, 4450, 2676, 4340,
 1308, 1523
 Izumi 3434, 3528, 4123
 James 3879, 3183
 Jay-tech 3611, 3067

JGC	1709	Lenco	3515, 4155, 4346, 2836, 1983, 2676, 4383, 4714, 1812, 2799, 3189
JMB	2676, 3810, 3719, 4450, 3981, 0634, 2426, 4142, 1585, 3017	Lentel	4130, 4317
JNC	0876	Level	2373
John Lewis	2451	LG	1840, 5234, 1423, 1652, 4398, 4123, 1576, 1756
JQ	1308	LG-Roku	4398
JTC	3611, 3067	Liberton	3183, 4057, 5108, 2675, 3047, 4464
Just Quality	1308	Liberty	4360
JVC	2118, 1818, 0653, 5331, 4450, 5324, 4340, 3028, 2271, 3719, 2676, 5390, 3874, 5512, 3802, 5108, 2005, 3296, 4398, 5279, 4648, 5486, 4719, 2714, 5394, 5430, 3047, 5218, 0650, 4244, 4798, 5516, 5634, 3983, 4360, 3981, 4070, 4709, 4713, 4714, 3572, 3779, 3434, 4542, 5514, 4755, 5510, 1756, 3697, 3879, 4404, 5110, 5234, 5467, 5567	Life	3189
JVC-Fire TV	5394	Linden	3296, 4218, 3528
JVC-Roku	4398, 1756	Linetech	2676, 1585, 1667, 3981
JVL	5110	Linsar	2676, 4340, 3719, 3611, 3981, 4450, 1667, 3366, 5234, 1585, 2279, 3453, 5201, 5512
jWin	0876	Listo	4306, 2676, 1667, 3719, 1308, 3344, 3528, 4155, 4450, 4542
Kaisui	3528, 4878	Live	4719
Kalley	3879, 5634, 2434	Lloyd	5234, 2401, 2583, 4539, 3639
Kangli	0661	Lloyd's	3382
Karcher	1556, 2125, 1308	Local Chennai Brand	1413
KDS	1687	Local India Brand	1413
Ken Brown	4056	Loewe	1884, 4738, 4750, 5511
Kendo	3719, 4340, 1585, 2676, 1667, 5279, 1163, 4450	Logik	3831, 3005, 3802, 2486, 3428, 3719, 4218, 2673, 4450, 1585, 1667, 5201, 2401, 2583, 3505, 1687, 1756, 1812, 1865, 2530, 5486, 5613
Kenmark	2637, 2393	Logik-Roku	1756
Kennex	3296, 1667	Logix	3465
Kenstar	2548, 2546, 2329	Lowry	3268
Khind	0661, 2449	Lucos	3879
Kindle Vision	4314	Lumatron	3189, 3585
Kintech	4714	Luxor	2676, 4450, 4340, 3719, 3981, 1667, 3983, 1585, 5201, 1163, 3879, 5279
Kivi	4314	M&S	2673
KLA	0661	MAG	1687, 3321, 3327
Kodak	5341	Magnavox	1506, 4398, 2800, 1394, 1756, 2676
Kogan	3572, 5516, 4464, 3296, 4291, 3189, 3528, 3505, 4058, 5341, 5514, 2888, 3973, 4638, 3434, 3582, 5467, 1756, 3314	Magnavox-Roku	4398, 1756
Kogan-Roku	1756	Magnum	1556
Konca	4719	Majestic	3611, 3067, 3512, 2799, 2836
Koncar	4450, 3719	Malata	1812
Konic	4638	Manata	3512
Konka	3419, 2267, 3572, 4404, 4410	Manhattan	2676, 1667, 0876, 3719
Kraft	5108, 4360	Manta	3528, 3327, 3047, 3512, 3321, 4360, 4793
Kreisen	0876	Maqma	1709
Krüger&Matz	3296, 3802	Marca Canaria	3583
KTC	3327	Marks & Spencer	2673, 1770
Kubo	4340	MarQ	4542, 4539
Kunft	3434, 3719, 3981	Mascom	1556, 2197, 2125, 2663
Kunlun	0661	Master	4360, 4022
Küppersbusch	2676	Master-G	3321, 3419, 3879
L&S Electronic	0808	Mastro	1556
Laurus	4340, 4450, 3981, 2676	Matrix	1308
Lava	2197	Matsui	1667, 2007, 0195, 2486, 2676, 1585, 1666, 2022, 2279, 2637, 2165, 2561
Lavic	1363	Matsushita	0650
Lazer	3719, 3528, 4340	Maxess	2493
Leader	2876	Maxim	1556
Leiker	2676		

Mecer	2449	Nesons	3528, 4360
Medion	4340, 5165, 2676, 4196, 4155, 4450, 2719, 0808, 1248, 1667, 3189, 4336, 1556, 2477, 5520, 1585, 1741, 3582, 5382, 2767, 1163, 2239, 2279, 3067, 3983, 1308, 3515, 4056	Nevir	3528, 2676, 4878, 4360, 4638, 5110, 2474, 2799, 2836, 3719, 3981
Mega Vision	3528	Next	2676
MEI	3981	Nexus	2125
Meile	3047	Nikai	4714, 1163
Meletronic	0195, 0634, 0661, 1652	Nikkei	2676, 2197, 1585, 3719, 1308, 1667, 2125, 2279, 4674, 5201
Melody	3047	Noblex	3697, 3879
Memorex	1687	Nokia	5390, 5516, 5634, 5446
Memory	1983	Norcent	1589
Metronic	0625	Nordmende	2676, 2548, 4360, 2329, 2331, 2546, 5214, 3419, 3512, 1413, 1667, 2332, 1308, 0195, 1585, 2007, 3024, 3327, 3528, 4130, 1163, 3321, 3434, 3719, 5445
Metz	1533, 3784, 4289, 5341, 1163, 0195, 1756, 5508	Nordstar	4360, 3321
Metz-Roku	1756	Normande	1667
Mi	4203	Novex	1523
Micromax	3572, 2449	Novita	1585
Micromaxx	0808	NPG	3434
Microsonic	3419	Nu-Tec	2481, 3090, 3480, 3189
Microstar	0808	O.K.Line	1652, 1556
Miia	2868, 3512	Oboni	4113, 4058
Mikomi	1585, 1667, 1308	Ocean	4057, 5108, 3434
Millet	4203	Oceanic	3611, 3719, 4022, 3528, 3981, 5279, 4450, 4464
Minerva	1248, 0195	Odeon	1812
Ministry Of Sound	1667	Odys	2719, 2799, 3512, 2165, 2530, 1812, 3582, 3189
Mirage	1308	Ohki	4404
Mirai	1666, 2072	OK Line	1652, 1556
Miray	3183, 3321	OK.	3802, 3434, 2676, 3981, 4450, 3810, 4426, 5279, 3719, 3047, 5508, 3512, 4312, 4340, 5341, 5613
Mirta	4360	Okano	3168
Mitashi	4719, 3321	Okeah	4057, 5108, 3434
Mitchell & Brown	3719, 4450, 5279	OKI	2676, 1667, 1585, 2125, 3434, 3981, 1308, 5382, 3494, 2279, 3582, 2947
Mitsai	2676, 2106, 3434, 3981, 1585, 3465, 1556	Olimpia	3321
Mitsui	3981	Olto	3512, 4130
Mobile Tv	3719, 3981	Onei	1667
Moserbaer	2449, 1585, 1784	Onida	0653
Motorola	5341, 5516	Onix	2474
mp man	2450, 3067, 3189, 3296	Onn	4398, 1667, 1709, 2125, 3024, 1770, 2245, 1585, 1756, 2279
MTlogic	2125, 1652, 1308, 4056	Onn-Roku	4398, 1756
Müller	4719	Onvo	5234
Multitec	1556	Onyx	1709, 1770
Murphy	2676, 2426, 2673, 2005, 3017, 3465, 1585	Opera	1770, 1308
MVM	4383	Opticum	3611, 3528
Mx Onda	1983, 1687	Optimus	0650
MyTV	3090	Orava	3719, 3981, 4340, 1667, 3528, 3296, 5279, 3310, 4450, 1585, 3512
Mystery	3296, 3310, 2530, 3047, 3528, 4057, 2267, 3183, 3321, 3879, 2449	Orfey	4360
Mytron	3321	Oriental Pacific	1363
MyView	3321	Orima	3981, 3719
Nabo	4450, 3719, 4340, 5279		
Nakamichi	4404		
Nash	4360		
Navon	3719		
Naxa	3382		
Naxoo	3515		
NEC	3257, 3000, 0876, 1784, 2461, 0661, 0653		
NEI	1556, 3611, 3983, 4340, 3528		
NEO	3981, 2676, 3528, 3719		
Neom	1667		
Neon	2673, 3820, 1709, 4755		
NeoniQ	2481		
Neovia	0876		

Orion	4346, 2005, 2676, 2007, 3994, 3874, 2108, 3981, 3873, 2000, 1556, 1667, 3512, 2197, 3434, 3540, 4317, 4410, 4542, 0808, 1652, 2032, 2245, 2449, 4123, 4130	Prosonic	2676, 2125, 2450, 1770, 2426, 1865, 1308, 3582, 3189, 3585, 3719, 1784, 2197, 2245, 2279, 2663, 3480, 1163, 1523, 1585, 1667, 1709, 2106, 3465, 3981, 4340
ORZ	3879	Provieu	1687
Osaka	3879	Pulier	3611, 3648, 1308, 4153
Otic	1983, 1687	PushBrite	4360
Otto Versand	0661, 1652, 0195	Pvision	0876
Packard Bell	3630	Q.Bell	2561, 3327
Palladium	1556	Q.Media	2339, 3494, 3515, 2767, 2559, 2799, 2836
Palsonic	2461, 3189, 2481, 4790, 3067, 4155, 3582, 3417, 3480, 4464, 4291, 2274, 2410, 1812	Qilive	3981, 3719, 4450, 3528, 3779, 5201, 5514
Panache	2125, 1308	QONIX	2165
Panasonic	1636, 0650, 4501, 5390, 2402, 2477, 4450, 3719	Quadro	2561, 2676, 4450, 3719, 1667, 3434, 1585, 3879, 2197, 3981, 3327, 3528
Panavox	4057	Quasar	0650, 3382
Pangoo	3314	Quelle	0195
PEAQ	3779, 4450, 3649, 3981	Radiola	4040
peeKTon	0876	Radiotone	1556
Pendo	3434, 4291, 4464	Rainford	1163, 1667
Pensonic	2449	Rank Arena	3480
Philco	3879, 1394, 1756, 3639, 3697	RCA	2434, 4398, 3382, 0625, 3953, 3419, 3183, 5467, 1756, 3512, 4057, 4244, 5613
Philco-Roku	1756	RCA-Roku	4398, 1756
Philips	2800, 1506, 4222, 4398, 1394, 1756	Recco	3183
Philips-Roku	4398, 1756	Reconnect	3183, 4317
Phocus	1308, 1652, 0808	Red	1667, 2032
PHOENIX Apollo	2239	Red Star	1556
Phoenix Gold	3321	RefleXion	3189, 4155, 3067, 2239, 2165
Pilot	4057, 1709, 4719	Regal	5390, 5279, 5201, 1667, 5331
Pioneer	1636, 2434	Relisys	1741, 0876, 1585, 1645
Pionier	1556	Reoc	2197
PJ	1506	Revoc	0808
Planar	1589	Riviera	3879
Playsonic	1652, 1308, 2125	Roadstar	1652, 1308, 1667
Plustron	1770	Roku	4398, 1756
Polar	4123, 2197	Rolsen	2449, 2401, 2583, 0876, 3067, 3434
Polaroid	1523, 2125, 3296, 3611, 2676, 4450, 1687, 4340, 1645, 1720, 4132, 5201, 4638, 5052, 4141, 3382, 3981, 1741, 3310, 3719, 5460, 1589, 2434, 4464, 4542, 4588, 4793, 5279, 5445, 5512, 1756, 3030, 3512, 3589, 4360, 5234	Romsat	5108, 3611, 3719
Polaroid-Roku	1756	Rotex	3321
Polytron	1615	Rowa	3047, 3183, 2449
Power Acoustik	1865	Rubin	3528, 2449
Powerpoint	3296, 1770	Saba	0625, 2676, 3434, 4450, 5455, 1667, 3719, 5510, 1585, 2005, 3528, 3981, 2947, 3321
Pragma Digital	0808, 1308	Saga	2197
Premier	3419, 3183	Saisho	2022
Prestiz	3419	Saivod	1667, 2668, 3585, 1163, 1556, 3528
Prima	3419, 2461	Salora	2197, 2676, 4340, 3983, 4450, 3321, 3719, 4056, 3981, 1556, 2125, 2239, 3067, 3189, 1585, 4823, 5390
Princeton	3719, 3981, 3983	Samana	4464
Pro Vision	2197	Sampo	3419, 0650
ProCaster	4450, 5279, 3719, 4340	Samsung	2051, 0650, 0625, 2059
Profilo	3512, 1556, 3321	Samus	3434
ProLine	1667, 3434, 0634, 0625, 1585, 2676, 2637, 4113, 5445, 1163, 2223, 2393, 3189, 3528, 4798	Sandström	3802, 2399, 3047, 2197
Promethean	2449	Sankey	4709, 4360
Proscan	3382, 3953, 3512, 2559, 2561	Sansei	3697

Sansui	3540, 5467, 1413, 1556, 2449, 2583, 1248, 1709, 1756, 2000, 3321, 3795, 4130, 4714	Smart Tech	3528, 3434, 5467, 5514
Sansui-Roku	1756	Snow	1585
Sanyo	1142, 2461, 1585, 2676, 3096, 1667, 2279, 2049, 3697, 1163, 1652, 1756, 3321, 4398	Sogo	3067, 4155, 3611, 3512, 5091
Sanyo-Roku	1756, 4398	Sonic	3168
Saturn	3321, 3067, 4057, 4360, 3183	Soniq	3168, 2493, 3572, 2474, 3660, 3005, 3353
ScanSonic	2676	Sontech	1983
Schaub Lorenz	4022, 2676, 1308, 2125, 1667, 3981, 1585, 3719, 0876, 4674, 2197, 5279, 1363, 2279, 2289, 5151, 1652, 2241, 2663, 3268	Sony	2778
Schneider	4040, 2676, 1556, 1585, 3528, 4340, 4450, 1652, 4360, 3611, 3024, 2836, 3981, 4501, 5625	Soundmax	3528, 3512
Schöntechnik	1585, 2676, 3981	Soundwave	2673, 1667
Scott	3505, 3090, 3583, 1983	SOVOS	2239
Seaway	0634	Spectra	1756
Seeltech	4022, 3268	Spectra-Roku	1756
SEG	2673, 1163, 2125, 1523, 1667, 2450, 3434, 0634, 2719, 2165, 2474, 3067, 3719, 4057, 5390	Spectroniq	1687
Seiki	3953, 4346, 4132, 4496, 3382, 3964	Speler	2434
Seizo	4132, 4346, 4496	Sphere	3067
Seledine	3981, 3719, 3296, 3528, 4450	Splendid	3321
Seleco	1351	SR Standard	1709, 2799
Selectron	4542, 5341	Stan Line	3611
Semp-Roku	1756	Starion	1667, 2125
Sencor	2125, 4132, 4638, 4464, 4542, 4360, 2197, 3067, 3296, 3572, 3434, 4404, 3327, 1308, 3344, 3512, 4798	Starlight	3528, 4638, 3296
Sens	1865	Sterling	1667
Senzu	2493	Strato	2032, 1308
Shangqiu TongFang		Straus	3434
Gengtai	2486	Strazus	3434
Sharp	3810, 1659, 4843, 5460, 3983, 2676, 2402, 2214, 4340, 3719, 4398, 0650, 1423, 1756	Strong	4542, 5512, 1163, 3430, 1667
Sharp-Roku	4398, 1756	Sulpice TV	3719
Sherwood	1784	Sunfeel	3981, 2676
Shinelco	2530	Sungoo	1248
Shivaki	4360, 2197, 3528, 3067, 2267, 2561	Sungpo	3810, 1659, 4843, 5460, 3983, 2676, 2402, 2214, 4340, 3719, 4398, 0650, 1423, 1756
Siemens	0195	Sunkai	1523
Silva Schneider	3719, 1556, 2125, 2197, 1667, 2676, 3480, 3528	Sunny	5234, 1709
Silver	3528, 4360	Sunstech	2676, 3981, 4450, 3528, 3719, 2450, 2668, 3515, 2530
SilverCrest	2676, 1667, 3722, 1585, 4336	Superior	1585, 1667
Simbio	3528	SuperMax	3321, 2267
Singer	1556	SupportPlus	1556
Sinotec	4317, 4542, 2449	Supra	4130, 4123, 3512, 4057, 4404, 4317, 4542, 3434, 4056, 2947, 3697, 3047, 4464, 3344, 2267, 4348, 4410, 1709, 4360, 5108, 5110
Sinudyne	2676, 1308, 1667	Surflin	4450, 5279
Siragon	4057	Svan	4340, 3719
Sitronics	3024	Sweex	4383
Skantic	4450, 4340, 3719	Swisstec	1776, 2106, 1615, 2059, 2165
Sky Line	3512	Sylvania	1394, 1595, 1817, 5613
Sky Media	1615	Symphonic	1595, 1817, 1394
Skytech	5234	Targa	2245
Skyworth	4542, 4153, 3344	Tashiko	0650
		Tatung	1720, 1556, 1248, 1756, 1667, 1687
		Tauras	3024, 2197, 2125
		TCL	3047, 4259, 4398, 5446, 2434, 3183, 3779, 5604, 3879, 3726, 5029, 2675, 2449, 3649, 2715, 3327, 4455, 3971, 1756, 2530, 2714
		TCL-Roku	4398, 1756
		TCM	0808, 1308
		TD Systems	5691, 4825, 5469, 5475, 3366, 5567, 4450, 5465, 3528, 5514, 5376, 2676, 3719, 3981, 4823, 5472, 5474, 3512, 5445, 5476, 5564, 4588

Teac	3158, 4918, 4340, 2168, 3494, 1770, 2714, 1363, 1709, 3005, 3084, 3189, 3572, 4450, 4937, 1812, 3335, 1645, 1983, 2127, 2241, 2274, 1248, 2032, 2410, 3067	Toshiba	1508, 5283, 3675, 2775, 2676, 4213, 4855, 3242, 5390, 4283, 2732, 4450, 3711, 3945, 0650, 3296, 3360, 1652, 2108, 1556, 5394, 0195, 1667
Tech Line	1585, 2676, 1667, 1163, 1636, 2125	Tosonic	1508
Technica	3465, 2106, 2168, 2426, 2676	Tosumi	1652, 1770
Technical	2676, 3719, 3981, 2279, 5279, 1667, 3983, 4450	Total Cable Service	3711
Technics	0650	Toyoda	1709
Technika	2426, 3810, 4142, 2106, 1667, 2168, 2676, 2197, 2212, 1585, 1865, 1983, 3465, 3017, 2032, 2059, 3005, 3030, 2125, 3031, 5460, 2719, 3067	Transonic	3528, 1363, 3973, 4089
TechniSat	2422	Trevi	3528, 4360, 2474, 5214
Technisson	1652	Trio	1248, 1687
Techno	1163, 1585, 2267	Tristan Auron	4793, 2868, 3528, 3582
Technosonic	2032, 0625	Tsinghua Tongfang	2486
Technotrend	2477	Tucson	2676, 3719, 3981, 1667, 4450, 1585, 5279
Techvision	1709, 2032	Tunex	4450
Techwood	2676, 3719, 1667, 1585, 5279, 3981, 4450, 1163, 4340, 5390, 3983, 5201, 2279	Turbo-X	5390, 3719, 5324
Teco	1523, 1687	TV Star	3528, 3512
Tedalex	4404, 1709	TV+	1308
TELE System	2125, 1667, 4719, 2676, 3434, 2530, 1585, 0876	TVE	2197, 2239, 3589
Telefunken	3719, 4340, 2676, 4450, 3981, 0625, 3296, 3528, 1667, 4542, 3321, 5279, 5390, 3983, 1585, 2197, 3047, 2239, 3434, 3512, 4464, 3344, 4410, 5110, 4648, 4878, 0808, 1556, 2799, 3067, 3480, 3589, 4755, 5324	Ultravox	1585, 1667
Teletech	2676, 3981, 1667, 3719	U-max	3434, 4058, 4113, 4057, 3296, 3648
Television	1556	UMC	2106, 2426, 2168, 4142, 3465, 2059, 2165
Terra	2888	Unicorn	3465
Terris	1667, 2530, 3296	Uniden	2676, 1585, 1667, 3047
Tesco	2426	United	3434, 1652, 3233, 3515, 1770, 2799, 2477, 3296, 3480, 2530, 2836, 3512, 1667, 2481, 4113, 4542, 4798, 2125, 2663, 1163, 1523, 1585, 1983, 2279, 2339
Tesla	4542, 1652, 4360, 1667	Unitek	1709
Tevion	1667, 1248, 2426, 2125, 1556, 2241, 2530, 3465, 2032, 2339, 2373, 3268, 0808, 1523, 1585, 1645, 1652, 1687, 2197, 2289, 2461, 4142	Universum	1667, 1163, 0808, 0195, 1585
Thes	2477, 2939, 2947, 3312	Utok	4464, 4638, 3344, 4542
Thomas	0625	V7 Videoseven	1666
Thomas America	0625	Vanguard	3981, 1667, 4450
Thomson	0625, 3047, 4259, 3779, 2675, 3649, 3183, 3971, 3879, 4410, 2267, 4404, 4464, 2715, 3660	VD-Tech	2559, 2799, 2836, 3067
THTF	2486	Vector	3583
TileVision	2373	Vekta	4360
TML	1756	Veltech	4132, 3820, 5520
Tokai	3611, 3528, 4638, 4823, 2559, 3296, 3480, 4094	Venturer	1865, 3005
Tophouse	3879, 3419	VEON	3528, 4089, 3973, 3296, 5659, 3611, 4312
		Vestel	4450, 3719, 1667, 2676, 4340, 5390, 5279, 1163, 1585, 3983, 5331
		Victor	0650, 0653
		Vida	2676
		Videocon	2546, 2548, 2331, 3296, 2267
		Videoseven	1666
		Videoton	1667
		ViewEra	2449
		Viewpia	0876, 1784
		Viewsonic	1776, 2049
		Vinchi	3528
		Viore	3382
		Vision	3312, 3528, 2481, 5467
		VisionPlus	2426, 2106, 3820
		VisionQuest	1687
		Visitech	2676, 3719, 5279, 4340, 4450
		Vistron	1363
		Visual Innovations	2106

Vityas	3067, 4360, 3321
Vivax	3296, 1308, 4348, 1709
Vivid	3611, 3648, 1308, 4153
Vivo	2410
VIZIO	1756
Vizzion	5341
VNPT Technology	3090
Vortex	3528, 4638, 4340
Vortex View	3528, 4638, 4340
VOX	3719, 4450, 3981, 2676, 4464
Voxson	2197, 1308, 1667
VU	4539, 2449, 5234, 2399, 2401, 2583, 5516, 5029
Walker	2676, 1667, 1585, 3719, 4340, 4450, 3981, 2279, 1163
Waltham	2676, 3719, 1667, 1585, 4450, 3981
Wanlida	1812
Warumaia	0661
Watson	2676, 1248
Watsvision	2676
Watt Radio	3312
Wegavox	1667
Wellington	3719, 2676, 1585, 4450, 5279, 4340
Welltech	1652
Westinghouse	4398, 3382, 3067, 3964, 1756, 4132, 5520
Westinghouse-Roku	4398, 1756
Westline	3719, 2676
Westpoint	4360
Westpool	1615
Westwood	1667, 3981, 1585
Wharfedale	1667, 1983, 2212, 2676, 1556
Windsor	2676, 3719, 3981, 3983, 4450, 1585, 1667
XCanvas	1840
XD	3719, 4450
Xenius	1667, 1585, 2676, 0661, 0634
Xiahua	3419, 2461
Xiaomi	4203
Xi-en	1770
Xiron	1983, 1667
Xoceco	3419, 2461
Xomax	3189, 3515, 1770, 3067, 3582
Xoro	3067, 4638, 3417, 4640, 3327, 4464, 4312
Xpeer	2051
Yamaha	1576, 0650
Yug	2401
Yuntu	3611, 3648, 1308, 4153
Zanussi	3973, 3434, 3528
Zenith	1423, 4793
Zephir	3611, 3795
Zepto	1585
Zifro	4464
Ziggo	1818

ESPAÑOL



ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO (DIRECTIVA EUROPEA 2012/19/EU)

El símbolo de contenedor de basura tachado en este producto garantiza que este producto está fabricado utilizando componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse según la directiva europea 2012/19/UE. No deseché este producto con los residuos domésticos normales, consulte las regulaciones locales sobre la recogida o eliminación adecuada de productos eléctricos y electrónicos. De esta forma se evitarán los posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud.

ELIMINACIÓN DE PILAS (DIRECTIVA EUROPEA 2006/66/CE)

No deseché las pilas con los residuos domésticos normales, consulte las regulaciones locales sobre la recogida o eliminación adecuada. De esta forma se evitarán los posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud.

TÉRMINOS DE LA GARANTÍA UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantiza al comprador que este producto estará libre de defectos materiales o de fabricación, al menos durante 3 años desde la fecha del tique o factura de compra, o del albarán si la entrega es posterior, y en caso de que siempre y cuando se utilice de un modo normal y correcto. El producto será reparado o reemplazado en caso necesario gratuitamente si se demuestra que era defectuoso dentro del periodo de garantía de 3 años. El coste de remitir el producto será a cargo del propietario; el coste de devolvérselo la devolución será a cargo de UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Si el comprador goza de la condición de consumidor, habiendo adquirido este producto con propósitos que no estén relacionados con su comercio, negocio o profesión, UNIVERSAL ELECTRONICS garantiza al comprador que este producto estará libre de defectos materiales o de fabricación, al menos durante 3 años desde la fecha del tique o factura de compra, o del albarán si la entrega es posterior, y en caso de que se utilice de un modo normal y correcto. El producto será reparado, o reemplazado en caso necesario, gratuitamente si se demuestra que era defectuoso dentro del periodo de garantía de 3 años, sin que el comprador que goce de la condición de consumidor deba abonar ningún coste relativo al envío o devolución del producto. Esta garantía no afecta a los derechos legales del consumidor y usuario ante la falta de conformidad de los productos con el contrato.

Esta garantía no cubre daños ni pérdidas causados por productos o servicios no suministrados por UNIVERSAL ELECTRONICS o que hayan sido resultado de no montar el producto de acuerdo con las instrucciones del manual. Esto se aplica igualmente a los casos en que el producto haya sido modificado / reparado por terceros no pertenecientes a UNIVERSAL ELECTRONICS o en caso de que el fallo sea resultado de accidente, mal uso, abuso, negligencia, manejo o empleo incorrectos, instalación defectuosa, mantenimiento inapropiado, alteración, modificaciones, incendio, acción del agua, rayo, desastres naturales, uso inapropiado o descuido.

Para acceder al servicio de garantía durante el periodo de garantía, tenga por favor en cuenta que necesitamos su recibo de compra original para poder establecer su derecho al servicio. Para obtener servicio de garantía durante el periodo de garantía, comuníquese con el vendedor o comerciante.



PRECAUCIONES DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIA

1. Inserte las baterías con la polaridad correcta (marcas + y -).
2. Utilice siempre un juego nuevo de baterías del tipo correcto para el reemplazo.
3. La instalación, el reemplazo y la eliminación de baterías no deben ser realizados por niños sin la supervisión adecuada.
4. No desmonte ni reemplace las piezas principales del control remoto a menos que tenga suficiente experiencia y conocimiento.
5. Asegure las puertas de las baterías para evitar que las baterías se caigan o que los niños accedan a ellas.
6. No coloque el control remoto en condiciones extremas: fuego, fuente de calor, luz solar directa, más allá de lo normal y cómodo, temperaturas, humedad, líquidos o similares.
7. Siga la eliminación y el manejo adecuado de las baterías para evitar explosiones o fugas de sustancias peligrosas.

Separate the waste - Separa Y Recicla



<http://www.oneforall.com/documents>

PORTUGUÊS



ELIMINAÇÃO DO PRODUTO (DIRECTIVA EUROPEIA 2012/19/EU)

O símbolo de um contedor de lixo barrado com uma cruz constante deste produto garante que este produto é fabricado com componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/UE. Não elimine este produto com o seu lixo doméstico normal, consulte os regulamentos locais para se informar sobre a recolha ou eliminação corretas de produtos elétricos e eletrônicos. Isto ajudará a prevenir efeitos negativos no ambiente e/ou na saúde humana.

ELIMINAÇÃO DA BATERIA (DIRECTIVA EUROPEIA 2006/66/CE)

Não elimine as baterias com o seu lixo doméstico normal, consulte os regulamentos locais para se informar sobre a recolha ou eliminação corretas. Isto ajudará a prevenir potenciais efeitos negativos no meio-ambiente e/ou na saúde humana.

A UNIVERSAL ELECTRONICS INC/ONE FOR ALL garante ao cliente a proteção deste produto no que respeita a defeitos de fabrico de material, dentro de um período de uso correto e normal de 3 anos a partir da data da compra do mesmo. Este produto será substituído sem qualquer encargo no caso de ter sido comprovada qualquer avaria dentro do período de 3 anos e após o seu retorno (custos de envio da responsabilidade do consumidor) dentro deste mesmo prazo. Esta garantia não cobre embalagens de cartão, caixas, pilhas, ou outros itens usados em conjunto com este produto. Qualquer outra obrigação para além daquela acima descrita não será tida em consideração. Por favor tome nota que ser-lhe-á pedido o comprovativo de compra de forma a que possamos confirmar a sua legitimidade para nosso serviço. Se você comprou este produto para propósitos que não estejam relacionados ao seu negócio ou profissão, por favor tenha em conta que você pode ter direitos legais verifique a sua legislação nacional que governa a venda de produtos de consumidores. Para obter o serviço de garantia durante o período de garantia, contacte o vendedor ou comerciante.

Esotérico | 800 831397



PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA e AVISO

1. Insira as pilhas com a polaridade correta (marcações + e -).
2. Utilize sempre um novo conjunto de baterias do tipo correto para substituição.
3. A instalação, substituição e eliminação de baterias não deve ser feita por crianças sem a devida supervisão.

4. Não desmonte e/ou substitua as peças principais do comando à distância, a menos que tenha conhecimentos suficientes e conhecimento.
5. Proteja as portas das pilhas para evitar que as pilhas caiam e/ou o acesso de crianças.
6. Não coloque o comando em condições extremas - fogo, fonte de calor, luz solar direta, para além do conforto normal temperaturas, humidade, líquidos ou similares.
7. Siga a eliminação e o manuseamento adequado das baterias para evitar a explosão ou fuga de substâncias perigosas.

Separate the waste - Separar e Reciclar



<http://www.oneforall.com/documents>

FRANÇAIS



MISE AU REBUT DU PRODUIT (DIRECTIVE EUROPÉENNE 2012/19/EU)

Le symbole représentant une poubelle sur roues marquée d'une croix apposé sur ce produit garantit qu'il a été fabriqué à l'aide de composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés conformément à la Directive européenne 2012/19/UE. Vous ne devez pas jeter ce produit avec les déchets ménagers courants. Reportez-vous aux réglementations locales pour connaître les procédures de collecte spécifiques aux équipements électroniques et électriques. Celles-ci ont pour objectif de minimiser les effets nocifs sur l'environnement et/ou la santé humaine.



FR

Cet appareil
et ses piles
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



ou

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

MISE AU REBUT DES BATTERIES/PILES (DIRECTIVE EUROPÉENNE 2006/66/CE)

Vous ne devez pas jeter vos batteries/piles avec les déchets ménagers courants. Reportez-vous aux réglementations locales pour connaître les procédures de collecte spécifiques. Celles-ci ont pour objectif de minimiser les effets nocifs sur l'environnement et/ou la santé humaine.

CONDITIONS GÉNÉRALES DE GARANTIE UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantit à l'acheteur initial que ce produit, dans des conditions normales et correctes d'utilisation, sera dépourvu de dysfonctionnement matériel et de vice de fabrication pendant une période de 3 ans à compter de la date d'achat originale du produit.

Si, pendant cette période de garantie de 3 ans, il devait s'avérer que le produit était défectueux, ce produit sera réparé ou, si nécessaire, remplacé gratuitement. Les frais d'expédition seront à la charge du propriétaire ; les frais de réexpédition seront à la charge de UNIVERSAL ELECTRONICS. Cette garantie ne couvre pas les dommages ou les dysfonctionnements provoqués par des produits ou par des services non fournis par UNIVERSAL ELECTRONICS, ou résultant d'un montage non conforme du produit à ce qui est indiqué dans le manuel d'instructions. Cette règle s'applique également si le produit a été réparé et / ou modifié par d'autres que UNIVERSAL ELECTRONICS ou si le dysfonctionnement résulte d'un accident, d'une utilisation incorrecte, d'un usage abusif, d'une négligence, d'une mauvaise manipulation, d'une application incorrecte, d'une installation incorrecte, d'une maintenance inadaptée, d'une altération, de modifications, de dommages provoqués par le feu, par l'eau, par un éclair, par une catastrophe naturelle, par une utilisation inadaptée ou par une absence d'entretien.

Si vous avez acheté ce produit sans raison commerciale ni professionnelle, veuillez noter qu'il est possible que la législation de protection des consommateurs de votre pays vous donne certains droits. Pour obtenir un service de garantie pendant la période de garantie, contactez le vendeur ou le commerçant.



PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ et AVERTISSEMENT

1. Insérez les piles en respectant la polarité (marquages + et -).
2. Utilisez toujours un nouveau jeu de piles de type correct pour le remplacement.
3. L'installation, le remplacement et la mise au rebut des piles ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance appropriée.
4. Ne démontez pas et/ou ne remplacez pas les pièces principales de la télécommande à moins d'avoir suffisamment d'expertise et connaissance.
5. Sécurisez les portes des piles pour empêcher les piles de tomber et/ou l'accès des enfants.
6. Ne placez pas la télécommande dans des conditions extrêmes : feu, source de chaleur, lumière directe du soleil, au-delà du confort normal. températures, humides, liquides ou similaires.
7. Suivez l'élimination et la manipulation appropriée des batteries pour éviter une explosion ou une fuite de substances dangereuses.

Connect with us



[facebook.com/
oneforallworldwide](https://facebook.com/oneforallworldwide)



[@oneforall.worldwide](https://www.instagram.com/oneforall.worldwide)



[linkedin.com/
company/one-for-all-worldwide/](https://linkedin.com/company/one-for-all-worldwide/)



[youtube.com/
user/oneforallproducts](https://youtube.com/user/oneforallproducts)



Universal Electronics BV –
Europe & International
P.O. Box 3332, 7500 DH Enschede
The Netherlands

713654
RDN1120924